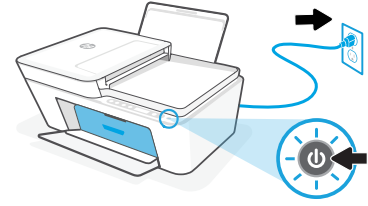
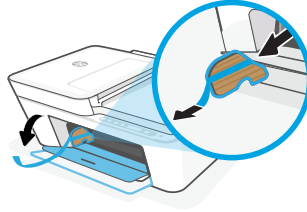
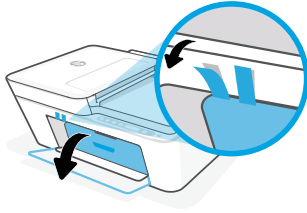




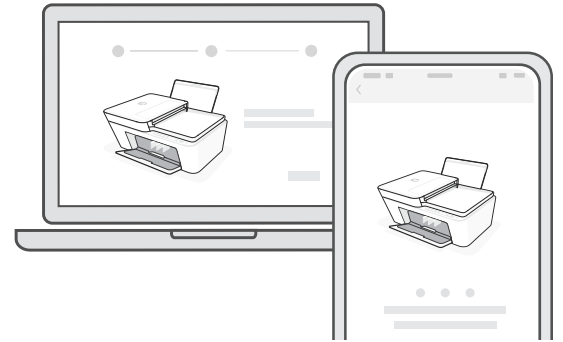
1



2



3



- EN**
- 1 Remove the tape and cardboard. Plug in and turn on the printer.
 - 2 Install HP Smart software from 123.hp.com or your app store (required). Use a computer or mobile device.
 - 3 Open HP Smart and follow the step-by-step instructions in the software to finish setting up the printer.

- EL**
- 1 Αφαιρέστε την ταινία και το χαρτόνι. Συνδέστε τον εκτυπωτή στο ρεύμα και ενεργοποιήστε τον.
 - 2 Εγκαταστήστε το λογισμικό HP Smart από το 123.hp.com ή από το κατάστημα εφαρμογών σας (απαιτείται). Χρησιμοποιήστε υπολογιστή ή κινητή συσκευή.
 - 3 Ανοίξτε το λογισμικό HP Smart και ακολουθήστε τις βήμα προς βήμα οδηγίες του για να ολοκληρώσετε τη ρύθμιση του εκτυπωτή.

- PL**
- 1 Usuń taśmę i karton. Podłącz i włącz drukarkę.
 - 2 Zainstaluj oprogramowanie HP Smart ze strony 123.hp.com lub sklepu z aplikacjami (wymagane). Użyj komputera lub urządzenia przenośnego.
 - 3 Otwórz aplikację HP Smart i wykonaj wyświetlane w niej instrukcje krok po kroku, aby zakończyć instalację drukarki.

- TR**
- 1 Bandı ve kartonu çıkarın. Fişi prize takın ve yazıcıyı açın.
 - 2 123.hp.com adresinden ya da uygulamaları mağazanızdan HP Smart yazılımını yükleyin (gereklidir). Bir bilgisayar ya da mobil aygıt kullanın.
 - 3 HP Smart uygulamasını açın ve yazıcı kurulumunu tamamlamak için yazılımda adım adım verilen talimatları izleyin.

- CS**
- 1 Sejměte pásku a odstraňte karton. Zapojte a zapněte tiskárnu.
 - 2 Nainstalujte software HP Smart ze stránky 123.hp.com nebo z obchodu s aplikacemi (vyžadováno). Použijte počítač nebo mobilní zařízení.
 - 3 Otevřete aplikaci HP Smart a podle pokynů v softwaru dokončete nastavení tiskárny.

- SK**
- 1 Odstráňte pásku a kartón. Zapojte tlačiareň do elektrickej siete a zapnite ju.
 - 2 Nainštalujte softvér HP Smart zo stránky 123.hp.com alebo obchodu s aplikáciami (povinné). Použite počítač alebo mobilné zariadenie.
 - 3 Otvorte softvér HP Smart a podľa postupu v ňom dokončite nastavenie tlačiarne.

- HU**
- 1 Távolítsa el a szalagot és a kartont. Csatlakoztassa a fali aljzathoz és kapcsolja be a nyomtatót.
 - 2 Telepítse a HP Smart szoftvert az 123.hp.com oldalról vagy a megfelelő alkalmazás-áruházból (kötelező). Használjon számítógépet vagy mobil eszközt.
 - 3 Nyissa meg a HP Smartot, majd kövesse a szoftver részletes útmutatását a nyomtató beállításának befejezéséhez.

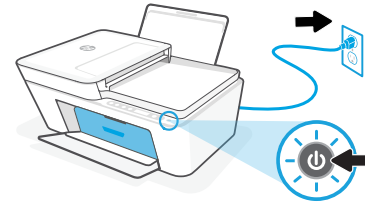
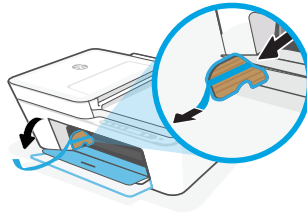
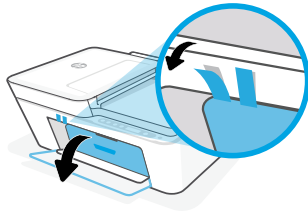
- BG**
- 1 Махнете лентата и картоната. Свържете принтера с електрозахранването и го включете.
 - 2 Инсталирайте софтуера HP Smart от 123.hp.com или магазина за приложения (задължително). Използвайте компютър или мобилно устройство.
 - 3 Отворете HP Smart и следвайте стъпка по стъпка инструкциите в софтуера, за да приключите настройването на принтера.

- HR**
- 1 Uklonite traku i karton. Priključite i uključite pisač.
 - 2 Instalirajte softver HP Smart s web-mjesta 123.hp.com ili iz trgovine aplikacijama (obavezno). Koristite računalo ili mobilni uređaj.
 - 3 Otvorite HP Smart i slijedite detaljne upute u softveru da biste dovršili postavljanje pisača.

hpsmart.com/dj4100



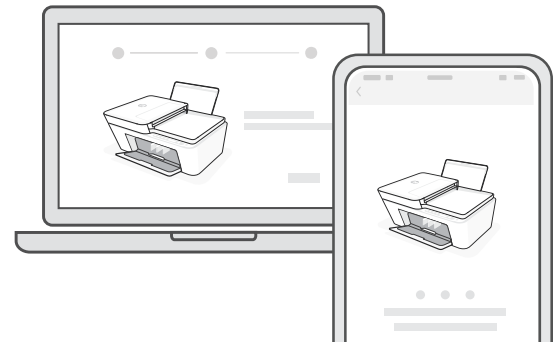
1



2



3



- RO**
- 1 Îndepărtați banda și cartonul. Conectați imprimanta la priză și porniți-o.
 - 2 Instalați software-ul HP Smart de pe **123.hp.com** sau din magazinul preferat de aplicații (**necesar**). Utilizați un computer sau un dispozitiv mobil.
 - 3 Deschideți HP Smart și urmați instrucțiunile pas cu pas, pentru a finaliza configurarea imprimantei.

- SL**
- 1 Odstranite trak in karton. Prikljopite tiskalnik, nato pa ga vklopite.
 - 2 S spletnega mesta **123.hp.com** ali iz trgovine z aplikacijami namestitve programske opreme HP Smart (**zahtevano**). Uporabite računalnik ali mobilno napravo.
 - 3 Odprite aplikacijo HP Smart in za dokončanje namestitve tiskalnika upoštevajte navodila po korakih v programski opremi.

- SR**
- 1 Uklonite traku i karton. Priključite štampač u struju i uključite ga.
 - 2 Instalirajte softver HP Smart sa adrese **123.hp.com** ili iz prodavnice aplikacija (**neophodan je**). Koristite računar ili mobilni uređaj.
 - 3 Otvorite HP Smart i pratite postupna uputstva u softveru da biste završili podešavanje štampača.

- RU**
- 1 Удалите ленту и картон. Подключите принтер к розетке и включите его.
 - 2 Установите приложение HP Smart с **123.hp.com** или из вашего магазина приложений (**обязательно**). Используйте компьютер или мобильное устройство.
 - 3 Откройте HP Smart и следуйте пошаговым инструкциям в приложении, чтобы завершить настройку принтера.

- UK**
- 1 Змініть плівку та витягніть картон. Підключіть принтер до мережі та ввімкніть його.
 - 2 Установіть програмне забезпечення HP Smart на сайті **123.hp.com** або в магазині додатків (**обов'язково**). Скористайтесь комп'ютером або мобільним пристроєм.
 - 3 Відкрийте HP Smart і виконайте покрокові вказівки в інтерфейсі, щоб завершити налаштування принтера.

- KK**
- 1 Таспа мен картон қорапты алып тастаңыз. Принтерді ток көзіне жалғап, оны қосыңыз.
 - 2 HP Smart бағдарламалық құралын **123.hp.com** сайтынан не қолданбалар дүкенінен орнатыңыз (**міндетті**). Компьютерді не мобильдік құрылғыны пайдаланыңыз.
 - 3 Принтерді реттеуді аяқтау үшін HP Smart қолданбасын ашып, бағдарламалық құралдағы қадамдық нұсқауларды орындаңыз.

- FR**
- 1 Retirez le carton et le ruban adhésif. Branchez et allumez l'imprimante.
 - 2 Installez le logiciel HP Smart téléchargé depuis **123.hp.com** ou votre App Store (**obligatoire**). Utilisez un ordinateur ou un appareil mobile.
 - 3 Ouvrez HP Smart et suivez les instructions détaillées sur le logiciel pour terminer la configuration de l'imprimante.

- PT**
- 1 Remova a fita adesiva e o papelão. Conecte o cabo e ligue a impressora.
 - 2 Instale o software HP Smart de **123.hp.com** ou da sua loja de aplicativos (**obrigatório**). Use um computador ou dispositivo móvel.
 - 3 Abra o HP Smart e siga as instruções passo a passo no software para finalizar a configuração da impressora.

- AR**
- 1 أزل الشريط والورق المقوى. وصل الطابعة وشغلها.
 - 2 ثبت برنامج HP Smart من موقع **123.hp.com** أو متجر التطبيقات الخاص بك (**مطلوب**). استخدم جهاز كمبيوتر أو جهازاً محمولاً.
 - 3 افتح HP Smart واتبع الإرشادات خطوة بخطوة في البرنامج لإنهاء إعداد الطابعة.

hpsmart.com/dj4100

